

31.

OŚWIADCZENIE RZĄDOWE

z dnia 5 grudnia 1933 r.

w sprawie przystąpienia Australji, terytorjów Papua, wyspy Norfolk i brytyjskich terytorjów mandatowych Nowej Gwinei i Nauru do konwencji między Prezydentem Rzeczypospolitej Polskiej i Jego Królewską Mością, odnośnie Zjednoczonego Królestwa Wielkiej Brytanji i Północnej Irlandji, w przedmiocie postępowania w sprawach cywilnych i handlowych, podpisanej w Warszawie, dnia 26 sierpnia 1931 r.

Podaje się niniejszem do wiadomości, że zgodnie z punktami a) i c) artykułu 17 konwencji między Prezydentem Rzeczypospolitej Polskiej a Jego Królewską Mością odnośnie Zjednoczonego Królestwa Wielkiej Brytanji i Północnej Irlandji, w przedmiocie postępowania w sprawach cywilnych i handlowych, podpisanej w Warszawie dnia 26 sierpnia 1931 r. (Dz. U. R. P. z 1932 r. Nr. 55, poz. 533), Ambasador Jego Królewskiej Mości Brytyjskiej w Warszawie notą z dnia 8 listopada 1933 r. powiadomił Rząd Polski o przystąpieniu Jego Królewskiej Mości Brytyjskiej do wymienionej konwencji odnośnie dla Związku Australijskiego, terytorjów Papua i wyspy Norfolk, oraz terytorjów mandatowych brytyjskich Nowej Gwinei i Nauru.

Równocześnie podaje się do wiadomości, że władzami, do których mają być przesyłane wnioski o doręczenie lub pisma rekwizycyjne są:

w Nowej Południowej Walji — Pierwszy Notarjusz Sądu Najwyższego w Sydney.

(The Prothonotary, Supreme Court, Sydney).

w Victorji — Pierwszy Notarjusz Sądu w Melbourne.

(The Prothonotary, Law Courts, Melbourne).
w Queensland — Pisarz Sądu Najwyższego w Brisbane.

(The Registrar, Supreme Court, Brisbane).
w Południowej Australji — Prezes Sądu Najwyższego w Adelaide.

(The Master of the Supreme Court, Adelaide).
w Zachodniej Australji — Prezes Sądu Najwyższego w Perth.

(The Master of the Supreme Court, Perth).
w Tasmanji — Pisarz Sądu Najwyższego w Hobart.

(The Registrar, Supreme Court, Hobart).
w Terytorjum Północnem — Sędzia Sądu Najwyższego w Darwin.

(The Judge of the Supreme Court, Darwin).
w Terytorjum Siedziby Rządu — Sekretarz Sądu w Canberra.

(The Clerk of Petty Sessions, Canberra).
w Papua — Pisarz Sądu Centralnego w Port Moresby.

(The Registrar, Central Court, Port Moresby).
na Wyspie Norfolk — Pisarz Sądu, Wyspa Norfolk.

(The Registrar, Magistrate's Court Norfolk).
w Nowej Gwinei — Pisarz Sądu Centralnego w Rabaul.

(The Registrar, Central Court, Rabaul).
w Nauru — Administrator w Nauru.

(The Administrator, Nauru).
oraz, że językiem, w którym mają być sporządzane odnośne pisma i tłumaczenia jest język angielski.

Minister Spraw Zagranicznych: Beck